



# Előterjesztés

Budapest Józsefvárosi Önkormányzat  
Képviselő-testülete számára

**Előterjesztő:** Kovács Barbara ügyvezető, Jóhír Józsefvárosi Média és Galéria Központ Közhasznú Nonprofit Kft.

A képviselő-testületi ülés időpontja: 2013. november 20.

..... sz. napirend

**Tárgy: Javaslat a Jóhír Józsefvárosi Média és Galéria Központ Közhasznú Nonprofit Kft-vel kapcsolatos tulajdonosi döntések meghozatalára**

A napirendet nyílt/zárt ülésen kell tárgyalni, a döntés elfogadásához egyszerű/minősített szavazattöbbség szükséges.

ELŐKÉSZÍTŐ SZERVEZETI EGYSÉG (NÉV, SZIGNÓ): JÓHÍR JÓZSEFVÁROSI KÖZHASZNÚ NONPROFIT KFT.

KÉSZÍTETTE (ÜGYINTÉZŐ NEVE): KOVÁCS BARBARA

PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:

*Feltekint a hat. p. ment  
kereset*

JOGI KONTROLL:

*Ellátott*

BETERJESZTÉSRE ALKALMAS:

RIMÁN EDINA  
JEGYZŐ

Városgazdálkodási és Pénzügyi Bizottság véleményezi -

Humánszolgáltatási Bizottság véleményezi -

Határozati javaslat a bizottság számára:

## Tisztelet Képviselő-testület!

### I. Előzmények

A Képviselő-testület a 208/2013. (V.29.) számú határozatában döntött arról, hogy a 2013. június 1-jétől a Józsefvárosi Kulturális és Sport Kiemelten Közhasznú Nonprofit Kft. elnevezését Jóhír Józsefvárosi Média, Rendezvény és Galéria Központ Közhasznú Nonprofit Kft. elnevezésre módosítja.

A Képviselő-testület hivatkozott határozatának 3. pontjában a Jóhír Józsefvárosi Nonprofit Kft. 2013. június 01. napjától nyújtandó feladatait határozta meg, melyek többek között az alábbiak:

- a Józsefvárosi Községi Házak Nonprofit Kft. által ellátott Józsefvárosi Galéria és a Zászlógyűjtemény, az önkormányzati rendezvények szervezése, az ágazati ünnepek szervezése, lebonyolítása, az Európa Belvárosa Program II. projekt keretében lebonyolítandó programok, rendezvények szervezése, lebonyolítása feladatokat,

ÉRKEZETT

1

2013 NOV 19.

19<sup>h5</sup> 500

- a Polgármesteri Hivatal által ellátott, de önkormányzati feladatok közül a Józsefváros című hivatalos kiadvánnyal kapcsolatos feladatokat és az önkormányzati honlap működtetésével kapcsolatos feladatokat,

- önként vállalt feladatként ellátja a televízió-műsor összeállítása, szolgáltatása feladatokat.

A Képviselő-testület az előzőekben hivatkozott határozatának 9. pontjában úgy döntött, hogy felkérte a JóHír Józsefvárosi Nonprofit Kft. ügyvezetőjét, hogy vizsgálja meg a rádiószolgáltatás jövőbeni lehetőségét (személyi és tárgyi feltételek), annak bekerülési költségét és tegyen javaslatot a Képviselő-testület részére.

## **II. Indoklás - III. Tényállási adatok**

### *a) Javaslat televízió és rádió szolgáltatás biztosítására*

A JóHír Józsefvárosi Nonprofit Kft. – figyelemmel a Képviselő-testület 208/2013. (V.29.) számú határozat 3.d) pontjában foglaltakra - több alkalommal egyeztetett a lehetséges televízió műsorgyártó szolgáltatókkal. Az előzetes tárgyalások alkalmával a televízió szolgáltatás bekerülési költségére 1.500 e Ft+Áfa előzetes ajánlati kalkuláció érkezett a Meteo Tv részéről, mely nem tartalmazta a szerkesztés és a vágás költségeit.

A 2013 szeptemberétől kezdődő egyeztetések alkalmával a műsorgyártók legalacsonyabb összegű ajánlata elérte a havi nettó 8 millió Ft-ot, mely a teljes műsorgyártás költségét magában foglalja. Ugyanakkor a Képviselő-testület a Kft. részére ezen szolgáltatásra 2013. június 1-jétől 2013. december 31-ig összesen 9.906,0 e Ft-ot biztosított, mely az ajánlatok szerint nem nyújt fedezetet a szolgáltatás biztosítására. Mindezekre tekintettel ezen összeg 2013. évben nem került felhasználásra.

A szakmai egyeztetéseket követően az az álláspont alakult ki, hogy a televíziót terhelő jelenlegi költségek nagymértékben megterhelik a költségvetést. Jelenleg a Kft. 3 fővel biztosítja a kerületi rendezvények felvételét, a nyersanyag vágását, valamint műsorszerkesztést, mellyel biztosítható a jozsefváros.hu weboldalon történő online közzététel, valamint a kisfilmek készítése.

Javasolom 2014. évben egy egyeztetést kezdeményezni a fővárosi kerületekkel, mely a közös televízió működtetését célozná, ezáltal a működési költségek csökkenthetőek, valamint a tartalmasabb és átfogóbb hírek, magazin műsorok szolgáltatását biztosíthatná, ezzel a megfelelő, magas színvonalú, teljes körű tájékoztatást nyújtaná.

A rádiószolgáltatásra vonatkozó ajánlatok alapján szintén javasolom, hogy az arra vonatkozóan is vegyük fel a kapcsolatot más fővárosi kerületi önkormányzatokkal a jövőbeni közös működtetésre vonatkozóan.

### *b) Egyéb javaslatok*

2013. évre vonatkozóan a JóHír Józsefvárosi Nonprofit Kft. részéről javaslatom az alábbiak:

#### *I. Év végi rendezvények*

A JóHír Józsefvárosi Nonprofit Kft. pénzügyeinek áttekintése alapján megállapítható, hogy tárgyévben 15 millió Ft nem került felhasználásra az önkormányzati támogatás összegéből (ezen összeg magában foglalja az előzőekben ismertetettek szerint a televízió szolgáltatásra fel nem használt 9.906,0 e Ft-ot is).

A társaság 2013. évben támogatási szerződésében működési költségekre fordítható fel nem használt pénzeszközök összegének erejéig javasolom az alábbiakat:

- 1500 db (becsült érték 3.000,- Ft/csomag, összesen 4.500,0 e Ft) élelmiszersomag kiosztását a kerületi rászoruló családok, idősek részére;
- 2000 db fenyőfa adományozását a rászoruló családok részére (becsült érték 1.500,0 e Ft);
- 3220 db (becsült érték 800,- Ft/csomag, összesen 2.576,0 e Ft) mikulás ajándécsomag kiosztását a kerületi bölcsődések, óvodások, valamint általános iskola alsó tagozatos tanulói részére;
- 55.000 db 2014. évi naptár elkészítését (összeállítás, szerkesztés, nyomdai kivitelezés és a Józsefváros újságban történő megjelentetése); 55.000 db „Józsefváros 2013.” munkacímű beszámoló kiadvány elkészítését (összeállítás, szerkesztés, nyomdai kivitelezés), 55.000 db karácsonyi üdvözlőlap beszerzését, összesen 6.424,0 e Ft.

A fenti feladatok a JóHír Józsefvárosi Nonprofit Kft. üzleti tervében nem szerepeltek, ezért a Képviselő-testületnek, mint tulajdonosnak döntése szükséges a társaság 2013. évi fel nem használt 15.000,0 e Ft keretösszegének idei évi felhasználására vonatkozóan.

A Képviselő-testület előtt is ismeretes, hogy az Önkormányzat idén elnyerte az Idősbarát Önkormányzat díjat. Erre tekintettel az év végén több rendezvény és program megszervezésre kerül a józsefvárosi időskorúak részére, többek között az alábbiak szerint:

- 2 alkalommal összesen 50 fő részére az Erkel Színházban tartandó előadásra, belépőjegyek,
- 1-1 alkalommal összesen 65 fő részére program a Fővárosi Nagycirkuszba és a Fővárosi Állatkertbe, belépőjegyek,
- 3 alkalommal összesen 80 fő részére adventi teadélután megszervezése,
- 1 alkalommal 120 fő részére buszos kirándulás Mezőkövesdre,
- egy alkalommal 1000 fő részére zenés, táncos műsoros Idősbarát rendezvény megszervezése.

A fenti programok költsége összesen 4.445,0 e Ft, melyek fedezete dr. Sára Botond alpolgármester saját kerete, a 11107-01-es működési céltartalékon rendelkezésre áll, melynek alapján a Kft. támogatási szerződés módosítása szükséges.

## II. Adventi vásár díszvilágítása, műszaki ellenőrzési feladatok ellátása

A kerületben a Mikszáth K. tér és környékén megrendezésre kerül 2013. december 1-jétől 2013. december 22-ig a kerületi adventi vásár. A Mikszáth K. téren kézművesek, valamint a Baross utcának a Szabó Ervin könyvtár (hrsz. 38745/1) előtti szakaszán kürtös kalács árusok és egyéb a karácsonyi ünnepekhez kapcsolódó élelmiszerárusok települnek ki. Az ünnepi hangulat megteremtése érdekében javasolt a vásár által közvetlenül érintett közterületek díszvilágításának biztosítása (hrsz. 38745/1 és a Reviczky utca (hrsz. 36733)).

A 2013. évi költségvetésben a kerületi díszvilágításra (díszítőelemekre) és karácsonyfa beszerzésére összesen 15.000,0 e Ft került elkülönítésre. A Városgazdálkodási és Pénzügyi Bizottság a „Vállalkozási szerződés keretében Józsefváros karácsonyi feldíszítése és díszvilágítása” tárgyú közbeszerzési eljárásban a József krt. Blaha Lujza tér és Üllői út közötti szakaszára, a Baross u. és a Mátyás tér feldíszítéséről döntött. A Bizottság a közbeszerzési eljárás eredményét az 1211/2013. (XI.11.) számú határozatában állapította meg, melynek alapján a KATAZOL Kft-vel a vállalkozási szerződés aláírásra került bruttó 12.530.074,- Ft összegben. A kerületi karácsonyfa beszerzésének becsült értéke bruttó 500,0 e Ft.

A fenti keretösszegeből javaslom, hogy 1.343,0 e Ft összeget az adventi vásárhoz kapcsolódó utcák karácsonyi díszvilágításának biztosítsa a Képviselő-testület a JóHír Józsefvárosi Nonprofit Kft. részére.

A kerületi karácsonyi díszvilágításra vonatkozó és az adventi vásárhoz kapcsolódó díszvilágításra vonatkozó műszaki ellenőrzési feladatokat a Kisfalu Kft. látssa el bruttó 626.110,- Ft összegben.

## **IV. A döntés tartalmának részletes ismertetése**

A Képviselő-testület kifejezi azon szándékát, hogy a televízió- és rádiószolgáltatás biztosítására vonatkozóan egyeztetéseket kezdeményez más fővárosi kerületekkel a közös televízió- és rádiószolgáltatás biztosítása érdekében.

A Képviselő-testület a JóHír Józsefvárosi Nonprofit Kft. részére – a társaság 2013. évben támogatási szerződésében működési költségekre fordítható fel nem használt pénzeszközök összegének erejéig – összesen 15.000,0 e Ft felhasználását engedélyezi:

- a kerületi rászoruló családok, időre részére 1500 élelmiszercsomag kiosztása;
- a rászoruló családok részére 2000 db fenyőfa adományozása;
- a kerületi bölcsődések, óvodások, valamint általános iskola alsó tagozatos tanulói részére 3220 mikulás ajándékcsomag kiosztása;
- 55.000 db 2014. évi naptár elkészítése (összeállítás, szerkesztés, nyomdai kivitelezés és a Józsefváros újságban történő megjelentetése); 55.000 db „Józsefváros 2013.” munkacímű beszámoló kiadvány elkészítése (összeállítás, szerkesztés, nyomdai kivitelezés), 55.000 db karácsonyi üdvözlőlap beszerzése céljából.

A fentiek beszerzése érdekében a társaság a szükséges beszerzési eljárásokat lefolytatja. A családok, rászorulóknak kiválasztásában, az adományok kiosztásának lebonyolításában a Kft. együttműködik a Józsefvárosi Családsegítő és Gyermekegészségügyi Központtal.

Az Idősbarát rendezvényekre és programokra a JóHír Józsefvárosi Nonprofit 4.445,0 e Ft-ot használhat fel többek között Erkel Színházban tartandó előadásra, program a Fővárosi Nagycirkuszba és a Fővárosi Állatkertbe, adventi teadélutánok megszervezése, buszos kirándulásra, zenés, táncos műsoros Idősbarát rendezvény megszervezése. Ezen költségek fedezete dr. Sára Botond alpolgármester saját kerete, a 11107-01-es működési céltartalékon rendelkezésre áll, melynek alapján a Kft. támogatási szerződés módosítása szükséges.

A Képviselő-testület a karácsonyi díszvilágításra elkülönített bruttó 15 millió Ft összegből 1.343,0 e Ft felhasználását biztosítja önként vállalt feladatként - a JóHír Józsefvárosi Nonprofit Kft. részére a kerületi adventi vásár környező utcáinak (38745/1 hrsz. és a Reviczky utca (hrs. 36733) díszvilágítása céljából. Mindezek alapján az Önkormányzat és a Kft. közötti támogatási szerződés módosítása szükséges.

A Képviselő-testület dönt arról, hogy a karácsonyi és az adventi vásárhoz kapcsolódó díszvilágítás műszaki ellenőrzési feladatait a Kisfalu Kft. lássa el bruttó 626.110,- Ft összegben.

### **III. A döntés célja, pénzügyi hatása**

A 1500 db élelmiszercsomag 4.500,0 e Ft, a 2000 db fenyőfa 1.500,0 e Ft, a 3220 db mikulási ajándékcsomag 2.576,0 e Ft, az 55.000 db 2014. évi naptár, az 55.000 db „Józsefváros 2013.” munkacímű beszámoló kiadvány és az 55.000 db karácsonyi üdvözlőlap összesen 6.424,0 e Ft összegben, összesen 15.000 e Ft fedezete a 11804 címen rendelkezésre áll, költségvetés módosítást nem igényel.

Az adventi vásárhoz kapcsolódó utcák karácsonyi díszvilágításához szükséges 1.343,0 e Ft a 11405 címen rendelkezésre áll, a fedezetet át kell csoportosítani a 11804 címre a JóHír Józsefvárosi Nonprofit Kft. részére támogatásként.

A Kisfalu Kft díjazásának fedezete 626,11 e Ft összegben a 11405 címen rendelkezésre áll, költségvetés módosítást nem igényel.

A különböző Idősbarát rendezvényekhez, programokhoz és azok lebonyolításához a 4.445,0 e Ft a 11701-01 címen a működési céltartalék dr. Sára Botond alpolgármester kerete előirányzatán rendelkezésre áll, a fedezetet át kell csoportosítani a 11804 címre a JóHír Józsefvárosi Nonprofit Kft. részére támogatásként.

### **VI. Jogszabályi környezet**

A Képviselő-testület döntése a Magyarország helyi önkormányzatairól 2011. évi CLXXXIX. törvény 41. § (3) bekezdésén alapul.

Kérem a Tisztelt Képviselő-testületet az alábbi határozati javaslat elfogadására.

### **HATÁROZATI JAVASLAT**

#### **A Képviselő-testület úgy dönt, hogy**

1. felkéri a JóHír Józsefvárosi Nonprofit Kft. ügyvezetőjét, hogy 2014. évben vegye fel a kapcsolatot és folytasson egyeztetéseket más fővárosi kerületi önkormányzatokkal a televízió és rádiószolgáltatás közös jövőbeni működtetésének biztosítása érdekében, vizsgálja a meg a személyi és tárgyi feltételeket, annak bekerülési költségét és tegyen javaslatot a Képviselő-testület részére.

Felelős: JóHír Józsefvárosi Nonprofit Kft. ügyvezetője

Határidő: a Képviselő-testület 2014. évi június havi első rendes ülése

2. a JóHír Józsefvárosi Nonprofit Kft. felhasználhatja a társaság 2013. évben támogatási szerződésében működési költségekre fordítható fel nem használt pénzeszközökből összesen 15.000,0 Ft összeget az alábbiakra:

- a kerületi rászoruló családok, idősek részére 1500 élelmiszersomag kiosztására;
- a rászoruló családok részére 2000 db fenyőfa adományozására;
- a kerületi bölcsődések, óvodások, valamint általános iskola alsó tagozatos tanulói részére 3220 mikulás ajándécsomag kiosztására;
- 55.000 db 2014. évi naptár elkészítése, 55.000 db „Józsefváros 2013.” munkacímű beszámoló kiadvány elkészítése, 55.000 db karácsonyi üdvözlap beszerzésére.

Felelős: JóHír Józsefvárosi Nonprofit Kft. ügyvezetője  
 Határidő: 2013. november 20.

3. a JóHír Józsefvárosi Nonprofit Kft. részére

- a) az adventi vásárhoz kapcsolódó, a hrsz. 38745/1 és a Reviczky utca (hrsz. 36733) területen biztosítandó díszvilágításra 1.343,0 e Ft keretösszeget biztosít a 11405 címen tervezett karácsonyi díszkivilágítás előirányzat maradványának terhére,
- b) a különböző Idősbarát rendezvényekre, programokra 4.445,0 e Ft keretösszeget biztosít.
- c) az a)-b) pont alapján felkéri a JóHír Józsefvárosi Nonprofit Kft. ügyvezetőjét az Önkormányzat és a Kft. közötti támogatási szerződés módosításának előkészítésére és felhatalmazza a Polgármestert annak aláírására.

Felelős: Polgármester, a JóHír Józsefvárosi Nonprofit Kft. ügyvezetője  
 Határidő: a)-b) pont esetén 2013. november 20., c) pont esetén 2013. november 22.

- 4. a) a Kisfalu Kft-t megbízza a kerületi karácsonyi díszvilágítás és a határozat 4. a) pontja szerinti feladatra vonatkozó műszaki ellenőrzési feladatok ellátásával, 2013. november 15. napjától 493.000,- Ft + Áfa díjazással, a 11405 címen tervezett karácsonyi díszkivilágítás előirányzat maradványának terhére.
- b) az a) pont alapján felkéri a Kisfalu Kft. ügyvezetőjét az Önkormányzat és a Kisfalu Kft. közötti megbízási szerződés előkészítésére és felhatalmazza a polgármestert annak aláírására.

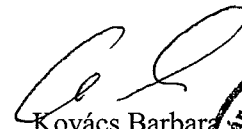
Felelős: a) pont esetén Polgármester, b) pont esetén Kisfalu Kft. ügyvezetője  
 Határidő: a) pont esetén 2013. november 20., b) pont esetén a megbízási szerződés aláírásának határideje 2013. november 22.

- 5. a) a határozat 3. a) pontja alapján az Önkormányzat kiadás 11405 cím dologi előirányzatáról – önként vállalt feladat – 1.343,0 e Ft-ot átcsoportosít a kiadás 11804 cím – önként vállalt feladat – működési célú átadott pénzeszköz előirányzatára.
- b) a határozat 3. b) pontja alapján az Önkormányzat kiadás 11701-01 cím működési cél és általános tartalékon belül dr. Sára Botond alpolgármesteri saját keret – önként vállalt feladat – előirányzatáról összesen 4.445,0 e Ft-ot átcsoportosít a kiadás 11804 cím – önként vállalt feladat – működési célú átadott pénzeszköz előirányzatára.
- c) felkéri a Polgármestert, hogy a a)-b) pontban foglaltakat a költségvetés következő módosításánál vegye figyelembe.

Felelős: Polgármester  
 Határidő: a)-b) pont esetén 2013. november 20., c) pont esetén a költségvetés következő módosítása, legkésőbb 2013. december 31.

**A döntés végrehajtását végző szervezeti egység: JóHír Józsefvárosi Nonprofit Kft., Pénzügyi Ügyosztály, Vagyongazdálkodási és Üzemeltetési Ügyosztály.**

Budapest, 2013. november 19.



Kovács Barbara  
ügyvezető



Törvényességi ellenőrzés:

**Rimán Edina**

**jegyző**

nevében és megbízásából:



dr. Mészár Erika  
aljegyző